



澳門特別行政區政府  
Governo da Região Administrativa Especial de Macau  
身份證明局  
Direcção dos Serviços de Identificação

辦理澳門特區旅行證件授權書 (一)

**Procuração para tratamento de documentos de viagem da RAEM (1)**

本人 \_\_\_\_\_，持 \_\_\_\_\_ (證件類別) /  
\_\_\_\_\_ (證件編號)，因未能親臨身份證明局為本人子女辦理澳門特別行政區 護照 / 旅行證 / 往來香港旅遊證，現同意本人子女  
\_\_\_\_\_ (子女姓名)，持居民身份證編號 \_\_\_\_\_  
向身份證明局申請上述旅行證件，並授權本人子女的父親  
/ 母親 \_\_\_\_\_ (姓名)，持 \_\_\_\_\_ (證件類別)  
/ \_\_\_\_\_ (證件編號) 為本人子女辦理旅行證件手續。

Eu \_\_\_\_\_ (nome), portador de (tipo de doc.) \_\_\_\_\_ n.º \_\_\_\_\_, por estar impedido de comparecer na DSI para requerer **Passaporte da RAEM/ Título de Viagem da RAEM / Título de Visita de Residentes de Macau à RAEHK** do(a) meu(minha) filho(a) menor, venho pelo presente declarar o meu consentimento para que meu(minha) filho(a), \_\_\_\_\_ (nome do menor), titular do BIR n.º \_\_\_\_\_, requeira o documento de viagem acima indicado, conferindo ao pai/ à mãe do menor, \_\_\_\_\_, portador de (tipo de doc.) \_\_\_\_\_ n.º \_\_\_\_\_, poderes para tratar das formalidades do requerimento sobredito.

簽署 Assinatura : \_\_\_\_\_ 日期 Data : \_\_\_\_\_

(簽名須與有效身份證明文件的簽名式樣相符)

(Assinatura conforme a constante do documento de identificação válido)

若未能提交載有簽署人簽名式樣的有效身份證明文件副本，簽署人的簽名須進行公證認定(認定筆跡)。

Na falta de apresentação da cópia do documento de identificação válido donde consta a assinatura do signatário, a assinatura do signatário terá de ser reconhecida notarialmente.